



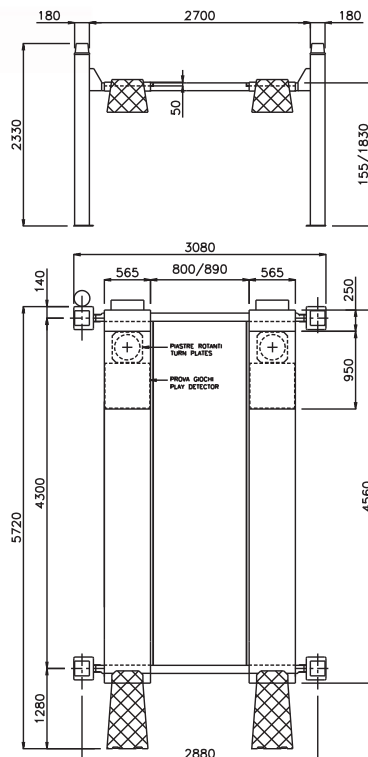
Sollevatore elettroidraulico a 4 colonne per assetto ruote e con sede per prova giochi, ribassato, alta velocità

Pont élévateur électrohydraulique 4 colonnes pour contrôle train-avant et avec encastements pour plaques à jeux, surbaissé, grand vitesse

Electro-hydraulic 4 post-lift for wheel alignment and with play detector recess, extra low, high speed lifting and lowering

Elektrohydraulische 4-Säulen-Achsvermessungsbühne mit Aussparungen für Gelenkspieltester, extrem flache Bauweise, hohe Hubgeschwindigkeit

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Provagiochi (VOSA) • Sicurezza in caso di rottura fune • Sicurezza idraulica in caso di sovraccarico • Valvola di controllo velocità discesa • Valvola sicurezza in caso di rottura tubo idraulico • Comandi uomo presente 24V • Comando sgancio elettrico • Comando automatico di discesa • Insonorizzazione sicurezze | <ul style="list-style-type: none"> • Play detector (VOSA) • Mech. safety device in case of rope breaking • Overload safety-valve • Descent control valve • Safety-valve in case of sudden loss of pressure • 24V-“Dead man” controls • Automatic safety wedges • Automatic descent control • Soundproof safety wedges |
| <ul style="list-style-type: none"> • Plaques à jeux (VOSA) • Sécurité en cas de rupture du câble • Sécurité hydraulique en cas de surcharge • Vanne de contrôle descente • Vanne de sécurité hydraulique en cas de rupture de tuyauterie • Commandes de type homme mort à 24 V • Déverrouillage à commande électrique • Commande automatique de descente • Insonorisation des sécurités | <ul style="list-style-type: none"> • Gelenkspieltester (VOSA) • Seilbruchsicherung • Ueberlast-Sicherheitsventil • Senkgeschwindigkeits-Kontrollventil • Rohrbruch-Sicherheitsventil |
| | <ul style="list-style-type: none"> • 24V-Totmann-Schaltung • El. Entriegelung der Sicherheitsarretierung • Automatische Absenksteuerung • Laufruhig durch schalldämpfte mech. Verriegelung |



Dati tecnici - Technical data - Caractéristiques techniques - Technische Eigenschaften

Funzionamento • Operation • Fonctionnement • Funktionsweise

Elettroidraulico / Electro-hydraulic

Portata • Capacity • Capacité • Tragfähigkeit

4.000 kg

Peso • Weight • Poids • Gewicht

980 kg

Salita/Discesa • Lifting/lowering • Levage/déscente • Hub/Senkzeit

30/30 s

Altezza di sollevamento • Lifting height • Hauteur de levage • Hubhöhe

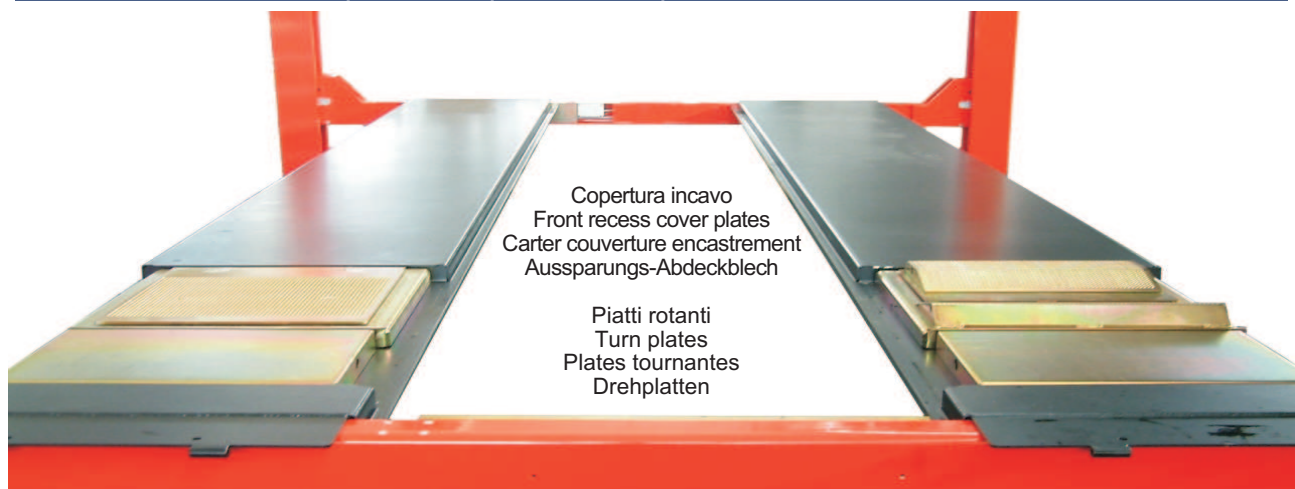
1750mm.

Motore • Motor • Puissance moteur • Motorleistung

3 kW - 3ph. 230-400V/50Hz

Electro-hydraulique / Elektrohydraulisch

Opzioni – Optionals – Options - Sonderzubehör



WERTHER INTERNATIONAL S.p.A.

Via F. Brunelleschi, 12 - 42100 Cadè (RE) Italy - Tel. ++39 0522 9431 - Fax ++39 0522 941997

www.wertherint.com - e-mail sales@wertherint.com

Il fabbricante, nell'ambito del costante miglioramento dei propri prodotti, si riserva il diritto di apportare modifiche senza preavviso. - The company reserves the right to introduce improvements in design or specification without prior notice. - Der Hersteller behält sich das Recht vor, im Zuge der technischen Weiterentwicklung, technische Eigenschaften ohne Vorankündigung zu ändern. - Le fabricant dans le but d'améliorer constamment ses produits, se réserve le droit d'apporter des modifications sans préavis. - La compañía se reserva de todos modos el derecho de aportar todas las modificaciones que considera necesarias para mejorar la estética o el funcionamiento de los productos, sin tener la obligación de avisar de ello.